



## Neue Oberfläche IES

### Legende neu:

Kurzbezeichnung	Erklärung	Bezeichnung heute
Total Betten	Total Spitalbetten (alle inkl. IS, IMCU)	
Zert. IS-Betten	Zertifizierte Betten (gemäss SGI)	Zert Betten
Betr. IS-Betten	Total betriebene IS-Betten, inklusive Kapazitätserhöhung aufgrund ausserordentlicher Lage (belegte und freie)	Betr. Betten
Beatm. IS-Betten	IS-Betten mit Beatmung. Kapazität inklusive Kapazitätserhöhung aufgrund ausserordentlicher Lage (belegte und freie)	Beatm. Betten
Anerk. IMCU-Betten	Anerkannte IMCU-Betten	
Betr. IMCU-Betten	Total betriebene IMCU-Betten, inklusive Kapazitätserhöhung aufgrund ausserordentlicher Lage (belegte und freie)	
Beatm. IMCU-Betten	IMCU-Betten mit Beatmung. Kapazität inklusive Kapazitätserhöhung aufgrund ausserordentlicher Lage (belegte und freie)	
Total Pat	Total Patienten (alle inkl. IS, IMCU; C19 + non-C19)	
Total IS-Pat	Total IS-Patienten	Total Pat.
Beatm. IS-Pat	Beatmete IS-Patienten (C19 + non-C19)	Beatm. Pat
ECMO Pat	ECMO-Patienten	ECMO Pat
Total IMCU-Pat	IMCU-Patienten	
Beatm. IMCU-Pat	Beatmete IMCU-Patienten (C19 + non-C19)	
Total C19 Pat	Total COVID-19 Patienten (alle inkl. IS, IMCU)	C19 Pat
C19 IS-Pat	COVID-19 IPS-Patienten	
C19 Beatm. IS-Pat	Beatmete COVID-19 IPS-Patienten	Beatm. C19 Pat
C19 ECMO Pat	COVID-19 ECMO-Patienten	ECMO C19 Pat
C19 IMCU Pat	COVID-19 IMCU-Patienten	
C19 Beatm. IMCU Pat	Beatmete COVID-19 IMCU-Patienten	

IS: Intensivstation = Intensivplegestation (IPS) = Intensive Care Unit (ICU)

IMCU: Intermediate-Care Unit

C19: COVID-19

Beatmung: mechanische Beatmung (invasiv oder nicht-invasiv)

## Français

Capacités hospitalières  
capacités hospitalières (pédiatrie)

<b>Brève description</b>	<b>Explicaton</b>	<b>Désignation actuelle</b>
Nombre total de lits	Total des lits d'hôpitaux (tous y compris USI, IMCI)	
Lits USI certifiés	Lits certifiés (selon SSMI)	Lits cert.
Lits USI exploités	Nombre total de lits USI exploités, y compris l'augmentation de la capacité due à l'emplacement extraordinaire (occupés et libres)	Lits expl.
Lits USI ventilés	Lits USI ventilés: capacité, y compris l'augmentation de la capacité due à l'emplacement extraordinaire (occupé et libre)	Lits vent.
Lits IMC	Lits IMC reconnus	
Lits IMC exploités	Nombre total de lits IMC exploités, y compris l'augmentation de la capacité due à l'emplacement extraordinaire (occupés et libres)	
Lits IMC ventilés	Nombre total de lits IMC ventilés, y compris l'augmentation de la capacité due à l'emplacement extraordinaire (occupés et libres)	
Nombre total de pat.	Total patients (tous incl. USI, IMC; C19 et non-C19)	
Nombre total de pat. en soins intensifs	Nombre total de patients en soins intensifs	Total pat.
Nombre de pat. ventilés en soins intensifs	Nombre de patients en soins intensifs ventilés (C19 et non-C19)	Pat. vent.
Pat. ECMO	Patients ECMO	Pat. ECMO
Nombre total de pat. dans une unité IMC	IMC-Patienten	
Nombre de pat. ventilés dans une unité IMC	Nombre de patients dans une unité IMC ventilés (C19 + non-C19)	
Nombre total pat. C19	Nombre total patients COVID-19 (tous inclu USI et IMC)	Pat. C19
Pat. C19 dans une USI	Patients COVID-19 dans une USI	
Pat. C19 ventilés dans une USI	Patients COVID-19 ventilés dans une USI	Pat. C19 vent.
Pat. C19 ECMO	Patients COVID-19 ECMO	Pat. ECMO C19
Pat. C19 dans une IMC	Patients COVID-19 dans une IMC	
Pat. C19 ventilés dans une IMC	Patients COVID-19 ventilés dans une IMC	

USI:            Unité de soins intensifs  
IMC:            Unité de Soins intermédiaires (U-IMC)  
C19 :            COVID-19  
Ventilation :    Ventilation invasive ou non-invasive

**Italiano**

Capacità ospedaliera

Capacità ospedaliera (bambini)

<b>Descrizione breve</b>	<b>Spiegazione</b>	<b>Designazione attuale</b>
Totale letti	Totale letti d'ospedale (tutti compresi ICU, IMCU)	
Letti ICU certificati	Letti certificati (secondo SSMI)	Letti cert.
Letti ICU gestiti	Numero totale di posti letto ICU gestiti, compreso l'aumento di capacità dovuto al sito straordinario (occupati e liberi)	Letti gest.
Letti ICU con ventilazione	Letti ICU con ventilazione: capacità, compreso l'aumento di capacità dovuto al sito straordinario (occupati e liberi)	Letti vent.
Letti IMCU	Letti IMCU riconosciuti	
Letti IMCU gestiti	Numero totale di posti letto IMCU gestiti, compreso l'aumento di capacità dovuto al sito straordinario (occupati e liberi)	
Letti IMCU con ventilazione	Numero totale di posti letto IMCU con ventilazione, compreso l'aumento di capacità dovuto al sito straordinario (occupati e liberi)	
Numero totale di paz.	Totale pazienti (tutti incl. ICU, IMCU; C19 e non C19)	
Numero totale di paz. in cure intense	Numero totale di pazienti in cure intense	Totale Paz.
Numero di paz. ventilati in cure intense	Numero di pazienti in cure intense ventilati (C19 e non C19)	Paz. vent.
Paz. ECMO	Pazienti ECMO	Paz. ECMO
Numero totale di paz. in un'unità IMCU	Pazienti IMCU	
Numero di paz. ventilati in un'unità IMCU	Numero di pazienti in un'unità IMCU ventilati (C19 e non C19)	
Numero totale di paz. C19	Numero totale di pazienti COVID-19 (tutti inclusi ICU e IMCU)	Paz. C19
Paz. C19 in una ICU	Pazienti COVID-19 in una ICU	
Paz. C19 ventilati in una ICU	Pazienti COVID-19 ventilati in una ICU	Paz. C19 vent.
Paz. C19 ECMO	Pazienti COVID-19 ECMO	Paz. C19 ECMO
Paz. C19 in una IMCU	Pazienti COVID-19 in una IMCU	
Paz. C19 ventilati in una IMCU	Pazienti COVID-19 ventilati in una IMCU	

ICU: Unità di cure intense

IMCU: Unità di cure intermedie

C19 : COVID-19

Ventilazione : Ventilazione invasiva o non-invasiva

## Englisch

Hospital capacities

Hospital capacities (children)

<b>Kurzbezeichnung</b>	<b>Erklärung</b>	<b>Bezeichnung heute</b>
Total beds	Total hospital beds (all including ICU, IMCU)	
Cert. ICU beds	Certified beds (according to SGI-SSMI-SSMI)	Zert Betten
Op. ICU beds	Total operated ICU beds, including capacity increase due to extraordinary situation (occupied and free)	Betr. Betten
Vent. ICU beds	ICU beds with ventilation, including capacity increase due to extraordinary situation (occupied and free)	Beatm. Betten
Rec. IMCU beds	Recognized IMCU beds	
Op. IMCU beds	Total operated IMCU beds, including capacity increase due to extraordinary situation (occupied and free)	
Vent. IMCU beds	IMCU beds with ventilation, including capacity increase due to extraordinary situation (occupied and free)	
Total pat	Total patients (all incl. ICU, IMCU; C19 + non-C19)	
Total ICU pat	Total ICU patients	Total Pat.
Vent. ICU pat	Ventilated ICU patients (C19 + non-C19)	Beatm. Pat
ECMO pat	ECMO patients	ECMO Pat
Total IMCU pat	IMCU patients	
Vent. IMCU pat	Ventilated IMCU patients (C19 + non-C19)	
Total C19 pat	Total COVID-19 patients (all incl. ICU, IMCU)	C19 Pat
C19 ICU pat	COVID-19 ICU patients	
C19 Vent. ICU pat	Ventilated COVID-19 ICU patients	Beatm. C19 Pat
C19 ECMO pat	COVID-19 ECMO patients	ECMO C19 Pat
C19 IMCU pat	COVID-19 IMCU patients	
C19 Vent. IMCU pat	Ventilated COVID-19 IMCU patients	

ICU: Intensive Care Unit (ICU)

IMCU: Intermediate-Care Unit

C19: COVID-19

Ventilation: mechanical ventilation (invasive or non-invasive)

Bern, 27.03.2020

Mario Kaufman, Geschäftsstelle Koordinierter Sanitätsdienst (KSD)